



STATE OF NEW YORK | EXECUTIVE CHAMBER

ANDREW M. CUOMO | GOVERNOR

Para publicación inmediata: 28 de junio de 2012

EL GOBERNADOR CUOMO ANUNCIA SEGUNDA RONDA DE ASIGNACIONES DE ENERGÍA A BAJO COSTO PARA LA REGIÓN DE FINGER LAKES BAJO EL PROGRAMA RECARGA NUEVA YORK

El Programa de energía a bajo costo ayudará a crear y conservar miles de puestos de trabajo en toda Nueva York.

El Gobernador Andrew M. Cuomo anunció el día de hoy que se ha adjudicado a 161 empresas y organizaciones sin fines de lucro adicionales en todo el estado, más de 80 megavatios (MW) de energía a bajo costo en la segunda ronda de asignaciones bajo el programa ReCarga Nueva York (ReCharge NY—RNY, por sus siglas en inglés). Se espera que esta ronda de asignaciones de RNY genere considerables inversiones de capital privado y conserve aproximadamente 25.000 puestos de trabajo.

Para la región de Finger Lakes, la Junta Administrativa de la Autoridad de Energía de Nueva York (NYPA, por sus siglas en inglés) aprobó esta semana asignaciones que totalizan más de 6 MW de energía a 15 empresas y que están vinculadas a más de 5.000 puestos de trabajo e importantes inversiones de capital en la región. Los beneficiarios clave incluyen Celmet en Rochester, Morton Salt en Silver Springs y Optimax Systems en Ontario.

"A través del programa Nueva York trabaja, ahora tenemos una estrategia cohesiva para equiparar los recursos disponibles, como la energía a bajo costo, permitiéndoles a las empresas crear puestos de trabajo y hacer inversiones en todas las regiones del estado. Estas asignaciones de energía a través del programa ReCarga Nueva York, proporcionarán precios de energía competitivos y fiables para fabricantes y otros empleadores clave, dándoles la confianza de invertir en sus instalaciones y mantener y aumentar el empleo", dijo el Gobernador Cuomo." Continuaremos nuestros dinámicos esfuerzos para capitalizar nuestra energía a bajo costo y otros incentivos económicos para atraer nuevos negocios a Nueva York y alentar la expansión y el desarrollo en las empresas existentes en nuestro estado".

Las asignaciones aprobadas esta semana por la Junta Administrativa de la Autoridad de Energía de Nueva York (NYPA, por sus siglas en inglés), cuentan con el respaldo total de Recarga Nueva York para 602 empresas y 76 organizaciones sin fines de lucro. Se espera que esas empresas se comprometan a

Spanish

conservar casi 385.000 puestos de trabajo y asuman miles de millones de dólares en inversiones de capital de los aproximadamente 680 MW que han sido asignados a la fecha bajo el programa ReCarga Nueva York. La energía a bajo costo, atada al programa ReCarga Nueva York, será puesta a disposición de los clientes a partir del 1 de julio. Hay una lista completa de la segunda ronda de asignaciones de energía disponible aquí: <http://www.governor.ny.gov/assets/documents/round2allocations.pdf>.

El Senador Mike Nozzolio dijo, "el programa ReCarga Nueva York sigue acelerando el desarrollo económico en todo Finger Lakes, liderando el aumento de puestos de trabajo nuevos y un futuro económico más brillante. Encomiendo al Gobernador Cuomo por su liderazgo en el desarrollo de esta iniciativa y estuve complacido de trabajar con él para asegurar estas inversiones críticas para los creadores de puestos de trabajo en nuestra región".

El Senador George D. Maziarz dijo, "el Programa Recarga Nueva York es algo que he defendido en Albany a fin de brindar tanto puestos de trabajo para esta área como estabilidad para las compañías con la seguridad de un contrato a 7 años. Las empresas seleccionadas han demostrado claramente su compromiso con la comunidad. Esta energía a bajo costo inevitablemente ayudará a mantener a las empresas en esta área durante mucho tiempo y estas a cambio, ayudarán a desarrollar la economía de la región. Aplaudo a la Autoridad de Energía de Nueva York por su selección de tales beneficiarios merecedores".

El Senador Joe Robach dijo, "es grandioso ver que estas compañías locales proporcionaron los recursos de energía a bajo costo para ayudar a crear y conservar puestos de trabajo. La segunda ronda de asignaciones de Recarga Nueva York ayudará enormemente a estas empresas a continuar su desarrollo y brindar oportunidades de empleo en nuestra economía".

El Senador Patrick Gallivan dijo, "Recarga Nueva York es vital para el futuro económico de la región de Finger Lakes. Este programa asignará electricidad económica a docenas de empresas locales, permitiéndoles utilizar los ahorros para planificar su crecimiento, reinvertir en su negocio, expandir sus operaciones y crear puestos de trabajo sostenibles en nuestra comunidad. Como copatrocinador original de esta legislación el año pasado, estuve orgulloso de luchar por los intereses del norte del estado, lo que resultó en 350 MW de energía puesta a disposición a través de Recarga Nueva York, a ser separada específicamente para el desarrollo económico del norte de Nueva York".

El miembro de la Asamblea Harry Bronson dijo, "en estos difíciles tiempos económicos, es vital que hagamos todo lo que podamos para crear y conservar puestos de trabajo en el condado de Monroe. Recarga Nueva York ayudará a impulsar los puestos de trabajo en el condado de Monroe, lo que brindará el tan necesitado impulso a la economía".

Danny Wegman, director ejecutivo de Wegmans Food Markets y copresidente del Consejo Regional de Desarrollo Económico de Finger Lakes dijo, "en un momento en que los presupuestos locales están copados, el programa ReCarga Nueva York del estado de Nueva York, con su promesa de contratos de energía a bajo costo y a largo plazo, es justo el tipo de apoyo estatal que las comunidades locales

necesitan para ayudar a las empresas a crecer y prosperar. El Proceso de financiamiento consolidado que estableció el Gobernador, para un proceso racionalizado de un solo paso para solicitar energía de ReCarga Nueva York, ha mostrado su efectividad con estas subvenciones de energía iniciales, las cuales son un buen augurio para la salud económica de nuestra región y nuestro estado".

Las últimas asignaciones fueron recomendadas esta semana por la Junta de Asignación de Energía de Desarrollo Económico del Estado de Nueva York (EDPAB, por sus siglas en inglés), un cuerpo de cuatro miembros facultado según la ley estatal, a realizar recomendaciones de energía a los administradores de NYPA.

John R. Koelmel, quien fue elegido esta semana por la Junta Administrativa de NYPA como presidente de la Autoridad dijo, "estas últimas asignaciones de energía a bajo costo según el programa Recarga Nueva York demuestran el continuo compromiso de la Autoridad de Energía de Nueva York, de desempeñar un papel integral en la revitalización económica del Gobernador Cuomo y en los esfuerzos para la creación de puestos de trabajo. Estamos más determinados que nunca en utilizar nuestros recursos y sus aportes para atraer nuevas oportunidades de negocio en el estado de Nueva York y fomentar el desarrollo en compañías e industrias existentes".

El programa ReCarga Nueva York, el cual hará uso de 910 MW de energía a bajo costo, ofrece hasta siete contratos por año, incluyendo por lo menos 350 MW para negocios en el norte del estado, 200 MW para la atracción de negocios y proyectos de expansión y hasta 100 MW para organizaciones sin fines de lucro y pequeñas empresas.

En total, NYPA recibió más de 1.000 solicitudes de energía de ReCarga Nueva York, bajo la iniciativa del Gobernador Cuomo "Nueva York abierto a los negocios", a través de la Solicitud de financiamiento consolidado en línea, solicitando más de 2.100 MW, más del doble del monto total disponible según el programa de energía proporcionado por ley.

Al evaluar las solicitudes en forma competitiva, NYPA, en consulta con los Consejos Regionales de Desarrollo Económico de todo el estado, utilizó los criterios en base a compromisos de inversión capital, conservación y creación de puestos de trabajo, consistencia con las prioridades de los consejos regionales de desarrollo económico y otros factores, incluyendo el rendimiento de energía.

También, bajo el estatuto de Recarga Nueva York, NYPA está autorizada a proveer un descuento de electricidad de transición a cualquier solicitante que no haya sido recomendado para recibir asignaciones, pero que hayan estado recibiendo beneficios bajo los programas por vencer de NYPA, Energía para puestos de trabajo (PFJ, por sus siglas en inglés) y Beneficio de ahorros en el costo de energía (ECSB, por sus siglas en inglés), los programas antecesores a ReCarga Nueva York. Específicamente, el estatuto autoriza a NYPA a proporcionarles a esos clientes hasta un 66 por ciento de sus ahorros de energía PFJ o ECSB durante los dos años iniciales del programa RNY y un 33 por ciento en los dos años posteriores. Los administradores de NYPA aprobaron los ahorros del descuento de transición de 95 solicitantes, valorado en ahorros de energía por hasta \$9 millones tan solo en el primer

año.

Gil C. Quiniones, presidente y director ejecutivo de NYPA dijo, “durante el curso del incremento del Programa ReCarga Nueva York, la Autoridad de Energía ha trabajado dinámicamente para recibir solicitudes que representan a una amplia gama de empresas y empleadores, lo que resultará en desarrollo económico sostenible y oportunidades de empleo en todas las regiones del estado. Las solicitudes fueron revisadas en consulta con los 10 Consejos Regionales de Desarrollo Económico sobre la base de criterios competitivos, bajo la ley de ReCarga Nueva York, incluyendo puestos de trabajo e inversiones de capital. Al ayudar en la realización de la visión para el desarrollo económico del Gobernador Cuomo, la Autoridad de Energía seguirá procurando oportunidades adicionales para atraer nuevos negocios con costos de energía más bajos y para alentar importantes expansiones comerciales que estimularán la creación de puestos de trabajo y la inversión privada en todo Nueva York”.

Para obtener una lista de las asignaciones de las primeras dos rondas de asignación de energía, bajo el programa Recarga Nueva York, visite <http://www.nypa.gov/RechargeNY/default.htm>.

###

Noticias adicionales disponibles en www.governor.ny.gov
Estado de Nueva York | Executive Chamber | press.office@exec.ny.gov | 518.474.8418